



***The contestants who won the 1<sup>st</sup>, 2<sup>nd</sup>, 3<sup>rd</sup> and Special Jury's prize this year are as follows:***

- 1- Ms. Han Sorphoanmorokot, Cambodia-Japan Cooperation Center (CJCC),  
1<sup>st</sup> Prize Winner
- 2- Ms. Som Nisophea, Ms. Leng Thary, Ms. Choung Sambathsundy, Royal University of Phnom Penh, Department of Japanese Language, 2<sup>nd</sup> Prize Winner
- 3- Ms. Mom Kristinna , Hifumi Japanese Language School, 3<sup>rd</sup> Prize Winner
- 4- Ms. Han Sreynet, Royal University of Phnom Penh, Department of Japanese Language,  
Special Jury's Prize Winner

The 1st prize winner of the contest was awarded a trophy, a certificate, a laptop PC and a handbag; the 2nd prize winner received a certificate, a tablet and a handbag; the 3rd prize winner received a certificate, a tablet and a handbag; and Special Jury's prize winner received a certificate, a wireless speaker and a Japanese character doll.



**The First Prize Winner**

Nodojiman Japanese song contest has been organized as an annual event for the purpose of encouraging Japanese language learners to enjoy practicing the language through singing Japanese songs.

It is expected that, through this event, the understanding of Japanese culture and language among Cambodian students is further promoted.

---

Embassy of Japan in the Kingdom of Cambodia

Tel: 023 217 161

Email: [info.jpn@pp.mofa.go.jp](mailto:info.jpn@pp.mofa.go.jp)

Official Website: [www.kh.emb-japan.go.jp](http://www.kh.emb-japan.go.jp)



# ស្ថានទូតជប៉ុនប្រចាំព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មាន

លេខ: 35 PR-19/EoJ

ថ្ងៃទី១៥ ខែកក្កដា ឆ្នាំ២០១៩

## លទ្ធផលការប្រឡងចម្រៀងល្ខោនូដឹម៉ាន់ឆ្នាំ២០១៩

ស្ថានទូតជប៉ុន រួមសហការជាមួយមជ្ឈមណ្ឌលសហប្រតិបត្តិការកម្ពុជា-ជប៉ុន(CJCC) បានរៀបចំការប្រឡងចម្រៀងល្ខោនូដឹម៉ាន់លើកទី១០ សម្រាប់សិស្សនិស្សិតសិក្សាភាសាជប៉ុននៅប្រទេសកម្ពុជា កាលពីថ្ងៃទី១៤ ខែកក្កដា ឆ្នាំ២០១៩ នៅCJCC ក្នុងពិធីបុណ្យតាណាបាតាឆ្នាំ២០១៩។

ការប្រឡងចម្រៀងល្ខោនូដឹម៉ាន់ ត្រូវបានធ្វើឡើងជាការប្រកួតរវាងសាលា និងសាលា ហើយមានបេក្ខជនចំនួន១៤រូប ឬក្រុម មកពីគ្រឹះស្ថានសិក្សា ឬសាកលវិទ្យាល័យចំនួន៨ បានចូលរួមប្រឡងប្រជែងជណ្តើមយកជ័យលាភីជូនសាលារៀងៗខ្លួន ។



រូបថតបេក្ខជនជាមួយគណៈកម្មការ

ការប្រឡងចម្រៀងបានប្រព្រឹត្តិទៅក្រោមបរិយាកាសយ៉ាងសប្បាយរីករាយជាមួយនិងអ្នកចូលរួមជាង ៣៥០នាក់បានមកគាំទ្រ និងលើកទឹកចិត្តដល់បេក្ខជន។ ដោយសារតែការប្រកួតនេះត្រូវបានធ្វើឡើងជាការ

ប្រកួតរវាងសាលា និងសាលា ដូច្នោះមានអ្នកគាំទ្រច្រើនមកពីតំណាងសាលានីមួយៗចូលរួមលើកទឹកចិត្ត។

**បេក្ខជនទទួលបានជ័យលាភីលេខ១ដល់លេខ៣ ព្រមទាំង ជ័យលាភីឆ្នោតពិសេសពី**

**គណៈមេប្រយោគសម្រាប់ឆ្នាំនេះមានដូចខាងក្រោម៖**

១- កញ្ញា ហាន សោភ័ណ្ណមរកត មកពីមជ្ឈមណ្ឌលសហប្រតិបត្តិការកម្ពុជា-ជប៉ុនទទួលបានជ័យលាភីលេខ១

២- កញ្ញា សោម នីសោភា កញ្ញា ឡេង ថារី និងកញ្ញា ជួង សម្បត្តិសាន់ឌី មកពីសាកលវិទ្យាល័យភូមិន្ទភ្នំពេញ ដេប៉ាតឺម៉ង់ភាសាជប៉ុន ទទួលបានជ័យលាភីលេខ២

៣- កុមារី ម៉ម ត្រីស្ទីនណា មកពីសាលាភាសាជប៉ុនហ៊ីហ្វឹមី ទទួលបានជ័យលាភីលេខ៣

៤- កញ្ញា ហាន ស្រីនេត មកពីសាកលវិទ្យាល័យភូមិន្ទភ្នំពេញ ដេប៉ាតឺម៉ង់ភាសាជប៉ុន ទទួលបានជ័យលាភី រង្វាន់ពិសេសពីគណៈមេប្រយោគ



រូបថតបេក្ខជនជ័យលាភីលេខ១

បេក្ខជនជ័យលាភីលេខ១ពីការប្រកួតទទួលបាននូវ ពានកុលាលភាជន៍ ពានត្រីស្នាល់ វិញ្ញាបនបត្រ កុំព្យូទ័រយូរដៃមួយគ្រឿង និងកាបូបយូរដៃមួយ។ បេក្ខជន ជ័យលាភីលេខ២ ទទួលបាននូវវិញ្ញាបនបត្រ Tablet មួយគ្រឿង និងកាបូបយូរដៃមួយ។ បេក្ខជនជ័យលា ភីលេខ៣ ទទួលបាននូវវិញ្ញាបនបត្រ Tabletមួយ

គ្រឿង និងកាបូបយូរដៃមួយ។ ចំណែកបេក្ខជនជ័យលាភីរង្វាន់ពិសេសពីគណៈមេប្រយោគ ទទួលបាននូវ វិញ្ញាបនបត្រ Speaker Wirelessមួយគ្រឿង និងតុក្កតាមួយ។

ការប្រលងចម្រៀងណូដូជីម៉ាន់ត្រូវបានរៀបចំឡើងជារៀងរាល់ឆ្នាំក្នុងគោលបំណងលើកទឹកចិត្តដល់សិស្ស និស្សិតសិក្សាភាសាជប៉ុនរីករាយក្នុងការសិក្សាភាសា តាមរយៈការច្រៀងចម្រៀងជប៉ុន។

តាមរយៈកម្មវិធីនេះ យើងរំពឹងថាការយល់ដឹងពីប្រទេសជប៉ុន និងវប្បធម៌ជប៉ុនក្នុងចំណោមសិស្សនិស្សិត សិក្សាភាសាជប៉ុនគឺត្រូវបានជំរុញបន្ថែមទៀត។